

DELIGHT

YOUR GUESTS



TAFELSTERN

professional porcelain

Noble China



DELIGHT YOUR GUESTS







SOUVERÄNE LEICHTIGKEIT

Wie lässt sich zeitgemäßer Luxus subtil interpretieren? DELIGHT gibt eine überzeugende Antwort. Die Kollektion verwöhnt die Gäste mit dezentem Understatement. Der Leitgedanke der Neuentwicklung von TAFELSTERN: souveräne Leichtigkeit. Und die beginnt mit dem Einsatz eines faszinierenden Materials – Noble China. Diesem dünnen innovativen Hartporzellan, das ganz ohne Blei, Cadmium oder tierische Komponenten auskommt, verdankt die neue Kollektion ihre unglaubliche Feinheit.

How can contemporary luxury be given a subtle interpretation? A convincing answer to this is DELIGHT. The collection treats guests to the taste of refined understatement. The guiding principle of this new development from TAFELSTERN is supremely confident lightness. This begins with the use of a fascinating material – Noble China. The new collection owes its unbelievable subtlety to this thin, innovative hard porcelain, manufactured entirely without lead, cadmium or animal components.

Comment peut-on interpréter le luxe contemporain en toute subtilité ? DELIGHT y répond de manière convaincante. La collection comble les hôtes de son style sobre et épuré. Derrière la nouvelle collection de TAFELSTERN, une philosophie : la légèreté souveraine. Celle-ci commence par l'utilisation d'un matériau fascinant : la porcelaine de Chine fine. C'est à cette porcelaine dure, novatrice et fine, fabriquée sans plomb, cadmium ou composants animaux, que la nouvelle collection doit sa finesse incroyable.

¿Cómo puede interpretarse sutilmente el lujo contemporáneo? DELIGHT es la respuesta. Esta colección cuida de sus invitados con una sutileza discreta. La idea principal del nuevo diseño de TAFELSTERN: ligereza suprema. Esta comienza con la utilización de un material fascinante: Noble China. Esta porcelana dura, delgada e innovadora, sin componentes de plomo, cadmio o animales, dota a la nueva colección de su increíble delicadeza.



Gebrannt bei 1.400 °C überrascht die revolutionäre Porzellanmasse Noble China mit einer Strapazierfähigkeit, die neue Maßstäbe setzt. Deshalb sind die Artikel trotz der Feinheit des Scherbens überraschend widerstandsfähig gegen Kantenschlag und Beschädigungen der Glasur und somit äußerst langlebig. Der zarte, cremefarbene Farbton BoneWhite unterstützt den Eindruck unaufdringlicher Eleganz.

Fired at a temperature of 1400°C, the revolutionary Noble China porcelain mass impresses with an endurance and resilience that sets entirely new standards. This explains why, despite the fineness of the body, all pieces are surprisingly resistant to chipping and glaze damage and consequently offer extremely long service life. The delicately creamy shade of BoneWhite enhances the impression of discreet elegance.

BELASTBARE FEINHEIT





Chauffée à 1 400 °C, la masse révolutionnaire de la porcelaine fine de Chine possède une étonnante résistance à l'usure posant de nouveaux jalons. C'est pourquoi les articles sont, malgré la finesse du corps de céramique, d'une résistance étonnante aux bris et dommages sur l'émail, et présentent ainsi une longévité exceptionnelle. Le coloris ivoire délicat souligne l'impression d'une élégance discrète.

Calentada a 1 400 °C, la revolucionaria pasta de porcelana Noble China sorprende con una resistencia que marca nuevos estándares. Por esta razón y a pesar de la delicadeza de las piezas, los artículos son sorprendentemente resistentes a golpes en los cantos y daños en los recubrimientos, con lo que su vida útil se prolonga. El fino tono de color crema BoneWhite contribuye a dar la imagen de elegancia discreta.

AUF INTERNATIONALEN PARKETTS ZUHAUSE





Dank eines umfangreichen Repertoires an Artikeln fällt es DELIGHT leicht, globale Foodtrends in verschiedenen Kulturen zu bedienen. Diese Flexibilität macht die hochwertige Kollektion für unterschiedliche Zielgruppen in Hotellerie und Gastronomie attraktiv. Ihre interkulturelle Stilsicherheit verdankt sie einem reduzierten Design, das sich nahtlos in jedes anspruchsvolle internationale Ambiente einfügt.

Thanks to a comprehensive repertoire of pieces, DELIGHT serves with impressive ease the needs of global food trends in various cultures . This flexibility makes this premium collection particularly attractive for widely differing target groups in the hotel and restaurant segment. It thanks its intercultural stylistic confidence to a minimised design concept that merges seamlessly into any sophisticated international setting.

Grâce à sa vaste gamme d'articles, DELIGHT n'a aucun mal à présenter des tendances culinaires de tous horizons. C'est cette flexibilité qui rend la collection haut de gamme attrayante pour une clientèle variée dans le secteur de l'hôtellerie et la gastronomie. Son style traverse les cultures avec une grande aisance grâce à un design épuré convenant à toute atmosphère prestigieuse, et ce au niveau international.

Gracias a la amplia gama de artículos, DELIGHT se adapta perfectamente a las tendencias culinarias globales de diferentes culturas. Esta flexibilidad hace que esta colección de calidad resulte atractiva para diferentes destinatarios del mundo de la hostelería. Su estilo intercultural garantizado se debe a su diseño reducido, que encaja sin llamar la atención en cualquier exigente ambiente internacional.

DEKORATIVE EFFEKTE

Dekore geben dem Porzellan eine überraschende Optik. Kombiniert man dekorierte mit undekorierten Elementen, ergeben sich spannende Effekte. DELIGHT bietet Ihnen eine überraschende Auswahl an Dekorvorschlägen – von eher handwerklichen bis hin zu luxuriösen Aussagen. Natürlich geben die DELIGHT-Artikel auch mit Ihrem Logo/Vignette eine gute Figur ab.

Decoration lends this porcelain a fascinating look. The combination of plain and decorated pieces can be used to create exciting effects. DELIGHT offers you an amazing choice of decorative options ranging from artisan to luxurious statements. The pieces of the DELIGHT collection naturally also look simply wonderful with your logo or vignette.

Les décorations donnent à la porcelaine un aspect surprenant. L'association d'éléments décorés à des éléments dénués de décorations produit des effets fascinants. DELIGHT vous offre une sélection surprenante de possibilités de décorations allant de l'aspect plutôt artisanal à des accents luxueux. Bien entendu, le logo/la vignette des articles DELIGHT leur confère une finition de qualité.

La decoración proporciona a la porcelana un aspecto sorprendente. Si se combinan elementos decorados con elementos sin decorar, los efectos son emocionantes. DELIGHT le ofrece una sorprendente selección de consejos de decoración: desde propuestas más manuales a las más lujosas. Por supuesto, los artículos DELIGHT presentan con su emblema/logotipo una buena figura.







Die ausdrucksstarken Specials bringen visuelle Reize auf den Tisch. Dabei erinnert die originelle Gestaltung der Special-Platten aus dem filigranen Hartporzellan in BoneWhite an Origami Falttechniken. Kombiniert mit den runden klassischen Basisartikeln der Kollektion ergeben sich immer wieder neue Spannungsfelder, die zu aufregenden Food-Inszenierungen inspirieren.

The highly-expressive specials bring visual allure to the table. At the same time, the imaginative design of the special platters in delicate, BoneWhite Noble China is reminiscent of Origami paper-folding techniques. In combination with the classical, round basic pieces of the collection, they create almost countless exciting counterpoints that inspire fascinating presentations of fine foods.



MARKANTE BLICKFÄNGER

Les articles spéciaux ravissent les regards se posant sur les tables. L'agencement original des assiettes de cette série spéciale en porcelaine dure filigrane et ivoire rappelle les techniques d'origami. L'association aux articles circulaires de base de la collection génère sans cesse de nouvelles zones de tension inspirant des présentations gastronomiques exaltantes.

Los elementos especiales sorprendentes son estímulos visuales en la mesa. El original diseño de los artículos más especiales recuerda con la porcelana dura decorativa en BoneWhite al origami, la técnica de plegado de papel. Combinados con los clásicos artículos básicos redondos de la colección, la vuelven a dotar de nuevos elementos de emoción que inspiran presentaciones culinarias sorprendentes.



SCHWERELOSE ELEGANZ

DELIGHT übersetzt den für die Marke TAFELSTERN charakteristischen Purismus in eine klare, präzise Formensprache. Die feinfühlig gestaltete S-Linie der Fahnen zieht sich wie ein Leitfaden durch die Kollektion. Dabei rückt die sanft geschwungene Kurve die Präsentation der Speisen geschickt in den Fokus. Eine beinahe schwerelose Eleganz verleihen die optisch dünnen Borde den Tellern.

DELIGHT translates the characteristic purism of the TAFELSTERN brand with a clear and precise formal vocabulary. The sensitively drawn S-line of the rims acts as a signature that appears as a leitmotif throughout the collection. At the same time, the gently flowing curve cleverly directs the eye to focus on the presentation of fine foods. Optically thin edges lend the plates their almost weightless elegance.

DELIGHT traduit pour la marque TAFELSTERN le purisme caractéristique en un langage des formes clair et précis. La ligne en S des bordures, élégamment agencée, jalonne la collection comme un fil conducteur. La courbe légère met astucieusement en valeur les plats. Les fins rebords des assiettes confèrent à celles-ci une élégance d'une rare légèreté.

DELIGHT traduce el purismo característico de la marca TAFELSTERN con un lenguaje de formas claro y preciso. La delicada línea en S de los bordes se contagia como columna vertebral en toda la colección. Así, las suaves curvas devuelven el foco a la presentación de los platos. Los suaves bordes de los platos los dotan visualmente de una elegancia ligera.





URBANE LÄSSIGKEIT

Dem anhaltenden Trend zum Casual Fine Dining eröffnet DELIGHT interessante Aktionsfelder. Die tiefen Teller und Coups verzichten konsequent auf stilistische Spielereien. So entsteht Raum für eine Klarheit, mit der sich Fischgerichte genauso lässig präsentieren lassen wie Pasta oder Salate. Bei allem Minimalismus gibt die Feinheit des neuen Materials Noble China dem Auftritt einen urbanen Touch.

The ongoing trend towards casual fine dining opens up fascinating horizons for setting the stage with DELIGHT. The deep plates and coupe plates are consistently kept free of stylistic gimmickry. This creates space for a clarity of form that promises equally laid-back options for the presentation of fish dishes, pasta or salads. Despite all this minimalism, the delicate subtlety of innovative noble china lends each appearance an urbane touch.

La tendance aux dîners élégants et décontractés perdure et ouvre à DELIGHT des champs d'action intéressants. Les assiettes profondes et coupes renoncent délibérément aux sophistications stylistiques ce qui laisse place à une clarté permettant de présenter aussi bien les poissons que les pâtes ou les salades. Ce minimalisme confère à la finesse du nouveau matériau qu'est la porcelaine fine de Chine une touche urbaine.





Para la moda en alza de Casual Fine Dining, DELIGHT abre interesantes campos de acción. Los platos hondos y los cuencos renuncian consecuentemente a los trucos estilísticos. De esta forma, queda espacio para una claridad según la cual el pescado puede presentarse de la misma forma desenfadada que la pasta o las ensaladas. Con todo el minimalismo, la finura del nuevo material Noble China da la apariencia de un toque urbano.



Mit DELIGHT führt die Marke TAFELSTERN ihre Leidenschaft für Tischkultur in eine neue Dimension. Denn dank einer vielfältigen Artikelauswahl lässt sich das bewährte TAFELSTERN Baukastenprinzip auch innerhalb dieses edlen Vollsortiments aus Noble China spielen. Ausgesuchte Zusatzartikel setzen extravagante Akzente und bringen Käsevariationen oder süße Desserts appetitlich zur Geltung.

With DELIGHT, the TAFELSTERN brand takes its passion for table culture into a new dimension. Because, thanks to its astounding variety of pieces, the TAFELSTERN modular principle can also come into play in this refined full collection in Noble China. Carefully chosen additional pieces set extravagant counterpoints and bring variations on the theme of cheeses or sweet desserts to an appetising climax.

UNZÄHLIGE SPIELMÖGLICHKEITEN





DELIGHT emmène la marque TAFELSTERN et sa passion pour la culture gastronomique dans une nouvelle dimension. En effet, la vaste sélection d'articles permet de jouer sur le principe de modularité éprouvé de TAFELSTERN, et ce même dans la gamme complète et noble de porcelaine fine de Chine. Des articles complémentaires soigneusement sélectionnés apportent des touches extravagantes et mettent en valeur de façon appétissante des assortiments de fromages ou des desserts.

Con DELIGHT, la marca TAFELSTERN lleva la pasión por la cultura de mesa a una nueva dimensión. Gracias a la diversidad de artículos, el concepto de modularidad garantizado de TAFELSTERN forma también parte de este elegante surtido completo de Noble China. Los accesorios seleccionados aportan el toque diferente y presentan de forma apetitosa variedades de queso o dulces postres.



STILVOLLER TEEGENUSS

DELIGHT setzt Teespezialitäten formvollendet in Szene – in zartem BoneWhite mit oder ohne Dekor. Das für die Kollektion charakteristische Stilelement der S-Linie findet sich auch bei den eleganten Hohlteilen mit den markanten Henkeln wieder. Besonders gut sichtbar wird die ungewöhnliche Finesse des Porzellanscherbens bei den perfekt geformten Schalentassen – der klassischen Tassenform schlechthin.

In delicate BoneWhite and with or without decor, DELIGHT sets a perfect stage for the finest speciality teas. The characteristic S-line signature of the collection is revealed once more in the elegant hollow ware pieces with distinctive handles. The extraordinary fineness of the body is revealed particularly well in the perfectly formed teacups – the epitome of the classical cup.

DELIGHT met en scène toutes les spécialités autour du thé, en coloris ivoire délicat avec ou sans décorations. L'élément de style caractérisant la collection, la ligne en S, se retrouve également dans les tasses élégantes aux anses prononcées. On remarque particulièrement la finesse rare du corps de la porcelaine sur les tasses à la forme parfaite qui incarnent la forme de tasse classique par excellence.

DELIGHT presenta completamente en escena cualquier infusión, en delicado BoneWhite con o sin decoración. El elemento de estilo decorativo de la línea S característico de la colección vuelve a encontrarse también en los elegantes huecos de las llamativas asas. Esta delicadeza extraordinaria de la porcelana se percibe especialmente bien en las tazas: con la clásica forma de taza por excelencia.







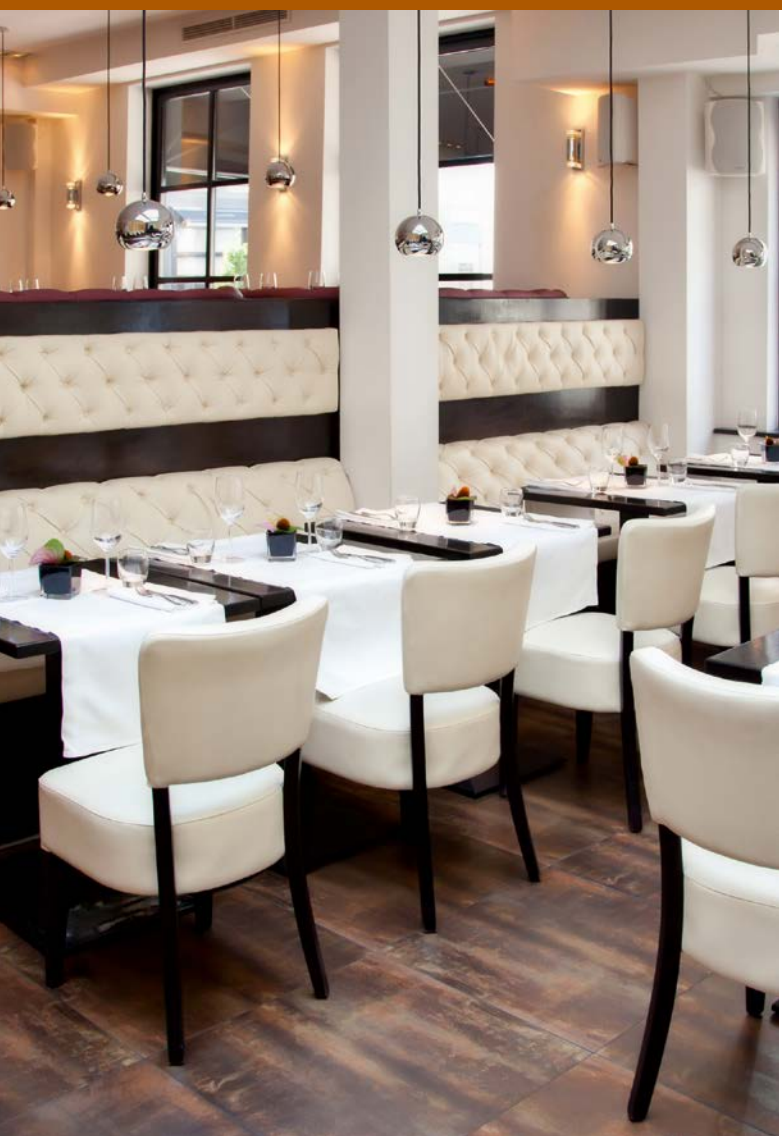
TASSENVIELFALT IN BONEWHITE

Für alle Kaffeespezialitäten führt das filigrane Vollsortiment Tassen in sämtlichen gängigen Größen. Kuchen und Desserts werden bevorzugt auf den kleinen Tellern mit Fahne oder auf den puristischen Coups gereicht. Wie eine Bühne präsentieren sie die Arrangements der kulinarischen Einfallskunst. Auch hier lassen sich mit Specials wie dem Zuckerschälchen aparte Akzente setzen.

The delicate full collection brings cups in all standard sizes and for all speciality coffees. Cake and desserts are served by preference on the small, rimmed plates or the purist coupe plates. These are ideal for the presentation of the arts of culinary fantasy as if on a stage. Once again, strikingly attractive counterpoints can be set with specials like the small sugar bowls.

Pour les spécialités autour du café, la gamme filigrane entière comporte des tasses dans toutes les tailles courantes. Gâteaux et desserts seront disposés de préférence sur les petites assiettes à aile ou sur les coupes épurées. Elles sont vouées à présenter, telles une scène, les arrangements de toute improvisation gastronomique. Les articles spéciaux, comme les sucriers, apportent eux aussi des touches raffinées.

Para todas las especialidades de café, el surtido completo de delicadas tazas está disponible en todos los tamaños habituales. Las tartas y postres se sirven preferiblemente en pequeños platos con borde o en los cuencos puristas. Como sobre un escenario, se presentan los elementos del arte gastronómico. También aquí, los artículos especiales como los cuencos azucareros ponen el toque distintivo.



BENEFITS



Souveräne Leichtigkeit · Supreme lightness



Schnitt- und Kratzfestigkeit · Cut and scratchresistance



Hohe Kantenschlagfestigkeit · High chipping resistance



Perfekt stapelbar · Perfectly stackable

- Noble China - dünnes, innovatives Hartporzellan, das ohne Blei, Cadmium und tierische Komponenten auskommt
 - Zarter cremefarbener Farbton BoneWhite
 - Gebrannt bei über 1400°C
 - Überrascht mit hoher Schnitt- und Kratzfestigkeit der Glasur
 - Widerstandsfähig gegen Kantenschlag
 - Hohe Funktionalität (Servierfreundlichkeit, Bankettstapelung bei allen Tassen möglich)
 - Spülmaschinenfest, geeignet für Mikrowellen und Salamander
 - Komplettform mit Fahnen- / Couptellern und Schalen-Oberern
 - Specials
 - Inglasurdekore
-
- Noble China - thin, innovative hard porcelain, manufactured entirely without lead, cadmium or animal components
 - Delicately creamy shade of BoneWhite
 - Fired at over 1400°C
 - Amazes with cut and scratchresistance to the glaze
 - The pieces are resistant to edge chipping
 - Outstanding practicality (service friendliness, banquet stacking suitable for all cups)
 - Dishwasher-proof, suitable for use in microwave ovens and salamanders
 - Complete shape with rimmed and coupe plates and bowl-shaped cups
 - Specials
 - Inglaze decoration



WIR GESTALTEN VERANTWORTUNG
SHAPED BY RESPONSIBILITY

ISO 14001 · ISO 50001
CERTIFIED

TAFELSTERN
professional porcelain
Noble China

- Noble China - porcelaine dure, novatrice et fine, sans plomb, cadmium ni composants d'origine animale
- Coloris ivoire délicat (BoneWhite)
- Cuite à plus de 1 400 °C
- Émail extrêmement résistante aux coupures et aux rayures
- Résistante aux bris
- Haute fonctionnalité (service facile, toutes les tasses sont empilables)
- Résistante au lave-vaisselle, passe au four à micro-ondes et à la salamandre
- Forme complète avec assiettes avec /sans bord et bols
- Articles spéciaux
- Décorations sous émail



Fine Dining



Specials

- Noble China: porcelana dura, delgada e innovadora, producida sin plomo, cadmio ni componentes animales
- Suave color crema BoneWhite
- Calentada a más de 1 400 °C
- Sorprende por la gran resistencia a cortes y arañazos del esmalte
- Resistente frente a golpes en los cantos
- Gran funcionalidad (comodidad para servir, posibilidad de apilamiento en todas las tazas)
- Apta para lavavajillas, hornos microondas y salamandra
- Forma completa con platos llanos/con bordes de bandera y parte superior de los cuencos
- Artículos especiales
- Decoraciones del esmalte



Trenddekoratión · Trend decoration



Kundenindividuelle Dekoratiön · Customer-specific decoration



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz. Art.-Nr.
cm/in Art.-No.
art. n°
N° de art.

DELIGHT



Teller flach 16/6.4 1 51 0016
Plate flat 21/8.4 1 51 0021
Assiette plate 23/9.2 1 51 0023
Plato llano 26/10.4 1 51 0026
28/11.2 1 51 0028
31/12.4 1 51 0031



Teller tief 20/8.0 1 51 0120
Plate deep 24/9.6 1 51 0124
Assiette creuse 28/11.2 1 51 0128
Plato hondo



Teller flach coup 12/4.7 1 51 1212
Plate flat coup 16/6.4 1 51 1216
Assiette plate coupe 21/8.4 1 51 1221
Plato llano coupe 24/9.6 1 51 1224
27/10.8 1 51 1227
29/11.6 1 51 1229
31/12.4 1 51 1231



Teller tief coup 23/9.1 1 51 1323
Plate deep coup 27/10.8 1 51 1327
Assiette creuse coupe 31/12.4 1 51 1331
Plato hondo coupe



Platte oval 24x15/9.6x6.0 1 51 2024
Platter oval 34x23/13.6x9.2 1 51 2034
Plat ovale 38x28/15.2x11.2 1 51 2038
Plato ovalado



Platte oval coup 45x20/17.8x7.8 1 51 2245
Platter oval coup
Plat ovale coupe
Plato ovalado coupe



Platte Special 19/7.6 1 51 2619
Platter Special
Plat Special
Plato Special



Platte Special 28/11.2 1 51 2628
Platter Special
Plat Special
Plato Special



Schale Special 28/11.2 1 51 6128
Flat bowl Special
Assiette coupe Special
Plato hondo sin ala Special



Schälchen Special 9/3.6 1 51 6109
Small bowl Special
Petit bol Special
Bol Special



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz. Art.-Nr.
cm/in Art.-No.
art. n°
N° de art.

DELIGHT



Suppentasse und Kombi-Untere
Soup cup and combi saucer
Tasse à consommé et soucoupe combi
Taza para sopa con platillo combi



Obere · Cup · Tasse · Taza 0,35/11.8 1 51 2835
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Tasse nieder und Untere
Cup low and saucer
Tasse basse et soucoupe
Taza baja con platillo



Obere · Cup · Tasse · Taza 0,08/2.6 1 51 5258
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 13/5.2 1 51 6908



Tasse nieder und Kombi-Untere
Cup low and combi saucer
Tasse basse et soucoupe combi
Taza baja con platillo combi



Obere · Cup · Tasse · Taza 0,19/5.8 1 51 5269
0,24/7.7 1 51 5274
0,28/9.0 1 51 5278
0,35/11.8 1 51 5285

Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Tasse Stapelstufe und Kombi-Untere
Cup stacking and combi saucer
Tasse d'empilage et soucoupe combi
Taza de apilamiento con platillo combi



Obere · Cup · Tasse · Taza 0,19/5.8 1 51 5219
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Becher und Kombi-Untere
Mug and combi saucer
Gobelet et soucoupe combi
Taza con platillo combi



Becher · Mug · Gobelet · Taza 0,30/9.6 1 51 5680
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Bowl hoch und Kombi-Untere
Bowl tall and combi saucer
Bol haute et soucoupe combi
Bol alta con platillo combi



Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,30/9.6 1 51 5480
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Bowl/Teesiebablage und Kombi-Untere
Bowl/Stand for tea-strainer and combi saucer
Bol/Supp. for passe-thé et soucoupe combi
Bol/Supp.p.colino con platillo combi



Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,19/5.8 1 51 6619
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in
Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.

DELIGHT



Bowl nieder und Untere
Bowl low and saucer
Bol basse et soucoupe
Bol baja con platillo

Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,08/2.6 1 51 6658
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 13/5.2 1 51 6908

Bowl nieder und Kombi-Untere
Bowl low and combi saucer
Bol basse et soucoupe combi
Bol baja con platillo combi



Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,19/5.8 1 51 6669
0,35/11.8 1 51 6685
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919

Kompottschale 13/5.2 1 51 3063
Fruit dish
Compotier
Compotera



Schale 16/6.4 1 51 3166
Flat bowl 20/8.0 1 51 3170
Assiette coupe
Plato hondo sin ala



Kaffeekanne 0,30/9.6 1 51 4130
Coffee pot
Cafetière
Cafetera



Unterteil · Bottom · Bas · Fondo 0,30/9.6 1 51 4131
Deckel · Lid · Couvercle · Tapa 1 51 4132

Teekanne 0,40/12.8 1 51 4340
Tea pot
Théière
Tetera



Unterteil · Bottom · Bas · Fondo 0,40/12.8 1 51 4341
Deckel · Lid · Couvercle · Tapa 1 51 4132



Milchkanne ohne Hkl. 0,05/1.6 1 51 4605
Creamer no. hdl.
Pot à lait sans anse
Lechera sin asa



Milchkanne 0,15/4.8 1 51 4715
Creamer
Pot à lait
Lechera

DELIGHT



Zuckerdose
Sugar bowl
Sucrier
Azucarera

Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,19/5.8 1 51 6669
Deckel · Lid · Couvercle · Tapa 1 51 4920

Sauceschälchen und Untere
Sauce-boat small and saucer
Saucière petite et soucoupe
Salsera p.manteq. con platillo



Sauc. · Sauc. · Sauc. · Sals. 0,10/3.2 1 51 3810
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 13/5.2 1 51 6908

Saucière und Kombi-Untere
Sauce-boat and combi saucer
Saucière et soucoupe combi
Salsera con platillo combi



Sauc. · Sauc. · Sauc. · Sals. 0,30/9.6 1 51 3830
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919

Eierbecher 13/5.2 1 51 4000
Egg cup
Coquetier
Huevera



Salzstreuer 9/3.6 1 51 4010
Salt shaker
Salière
Salero



Pfefferstreuer 9/3.6 1 51 4020
Pepper shaker
Poivrier
Pimentero



Vase 13/5.2 1 51 8100
Flower vase
Vase à fleurs
Florero de mesa



Ascher 8/3.2 1 51 7508
Ashtray
Cendier
Cenicero





Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.

TITEL

SEITE · PAGE 6



Teller tief 28/11.2 1 51 0128
Plate deep
Assiette creuse
Plato hondo



Teller flach coup 16/6.4 1 51 1216
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

SEITE · PAGE 2 oben · up

SEITE · PAGE 7



Schale Special 28/11.2 1 51 6128
Flat bowl Special
Assiette coupe Special
Plato hondo sin ala Special



Teller tief 24/9.6 1 51 0124
Plate deep
Assiette creuse
Plato hondo

SEITE · PAGE 3 oben · up



Teller flach 28/11.2 1 51 0028
Plate flat
Assiette plate
Plato llano



Teller flach 21/8.4 1 51 0021
Plate flat 26/10.4 1 51 0026
Assiette plate 28/11.2 1 51 0028
Plato llano 31/12.4 1 51 0031

SEITE · PAGE 7

SEITE · PAGE 2/3 unten · down



Teller flach 21/8.4 1 51 0021
Plate flat
Assiette plate
Plato llano



Teller flach coup 16/6.4 1 51 1216
Plate flat coup 21/8.4 1 51 1221
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

Tasse nieder und Kombi-Untere
Cup low and combi saucer
Tasse basse et soucoupe combi
Taza baja con platillo combi



Eierbecher 13/5.2 1 51 4000
Egg cup
Coquetier
Huevera



Obere · Cup · Tasse · Taza 0,35/11.8 1 51 5285
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Salzstreuer 9/3.6 1 51 4010
Salt shaker
Salière
Salero

SEITE · PAGE 8



Pfefferstreuer 9/3.6 1 51 4020
Pepper shaker
Poivrier
Pimentero



Teller flach coup 31/12.4 1 51 1231
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

SEITE · PAGE 4



Teller flach 28/11.2 1 51 0028
Plate flat 31/12.4 1 51 0031
Assiette plate
Plato llano

Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,08/2.6 1 51 6658



Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,19/5.8 1 51 6669
0,35/11.8 1 51 6685



Sauciere 0,30/9.6 1 51 3830
Sauce-boat
Sauciere
Salsera



Platte Special 28/11.2 1 51 2628
Platter Special
Plat Special
Plato Special



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.

SEITE · PAGE 9

SEITE · PAGE 13



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.8 1 51 1327



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

20/8.0 1 51 3170



Teller tief
Plate deep
Assiette creuse
Plato hondo

24/9.6 1 51 0124



Platte Special
Platter Special
Plat Special
Plato Special

19/7.6 1 51 2619



Teller flach
Plate flat
Assiette plate
Plato llano

16/6.4 1 51 0016



Schälchen Special
Small bowl Special
Petit bol Special
Bol Special

9/3.6 1 51 6109



Bowl · Bowl · Bol · Bol

0,19/5.8 1 51 6669
0,35/11.8 1 51 6685

SEITE · PAGE 14



Suppen-Obere
Soup cup
Tasse à consommé
Taza para sopa

0,35/11.8 1 51 2835



Platte oval
Platter oval
Plat ovale
Plato ovalado

24x15/9.6x6.0 1 51 2024
34x23/13.6x9.2 1 51 2034



Schale
Flat bowl
Assiette coupe
Plato hondo sin ala

16/6.4 1 51 3166
20/8.0 1 51 3170

SEITE · PAGE 15



Sauciere
Sauce-boat
Sauciere
Salsera

0,30/9.6 1 51 3830



Teller flach
Plate flat
Assiette plate
Plato llano

31/12.4 1 51 0031

SEITE · PAGE 10/11



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

27/10.8 1 51 1227



Teller tief
Plate deep
Assiette creuse
Plato hondo

28/11.2 1 51 0128

SEITE · PAGE 12

SEITE · PAGE 16/17



Schale Special
Flat bowl Special
Assiette coupe Special
Plato hondo sin ala Special

28/11.2 1 51 6128



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

16/6.4 1 51 1216
31/12.4 1 51 1231



Bowl nieder und Kombi-Untere
Bowl low and combi saucer
Bol basse et soucoupe combi
Bol baja con platillo combi



Teller tief coup
Plate deep coup
Assiette creuse coupe
Plato hondo coupe

27/10.8 1 51 1327



Bowl · Bowl · Bol · Bol 0,35/11.8 1 51 6685
Untere · Sauc. · Souc. · Plat. 16/6.4 1 51 6919



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in

Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.



Artikel
Article
Article
Artículo

Ltr./fl oz.
cm/in

Art.-Nr.
Art.-No.
art. n°
N° de art.

SEITE · PAGE 18



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

16/6.4 1 51 1216

SEITE · PAGE 19



Platte Special
Platter Special
Plat Special
Plato Special

28/11.2 1 51 2628

SEITE · PAGE 20



Teller flach
Plate flat
Assiette plate
Plato llano

16/6.4 1 51 0016



Tasse nieder und Kombi-Untere
Cup low and combi saucer
Tasse basse et soucoupe combi
Taza baja con platillo combi



Obere · Cup · Tasse · Taza
Untere · Sauc. · Souc. · Plat.

0,19/5.8 1 51 5269
16/6.4 1 51 6919



Kaffeekanne
Coffee pot
Cafetière
Cafetera

0,30/9.6 1 51 4130



Milchkanne ohne Hkl.
Creamer no. hdl.
Pot à lait sans anse
Lechera sin asa

0,05/1.6 1 51 4605

SEITE · PAGE 20/21



Teller flach
Plate flat
Assiette plate
Plato llano

21/8.4 1 51 0021



Tasse nieder und Kombi-Untere
Cup low and combi saucer
Tasse basse et soucoupe combi
Taza baja con platillo combi



Obere · Cup · Tasse · Taza
Untere · Sauc. · Souc. · Plat.

0,24/7.7 1 51 5274
16/6.4 1 51 6919

SEITE · PAGE 20/21



Teekanne
Tea pot
Théière
Tetera

0,40/12.8 1 51 4340



Bowl/Teesiebablage
Bowl/Stand for tea-strainer
Bol/Supp. for passe-thé
Bol/Supp.p.colino

0,19/5.8 1 51 6619

Teesieb · Tea-Strainer
Passe-thé · Colino da tè

1 32 4045



Platte oval
Platter oval
Plat ovale
Plato ovalado

24x15/9.6x6.0 1 51 2024



Milchkanne
Creamer
Pot à lait
Lechera

0,15/4.8 1 51 4715



Zuckerdose
Sugar bowl
Sucrier
Azucarera

0,19/5.8 1 51 4919

SEITE · PAGE 22



Teller flach coup
Plate flat coup
Assiette plate coupe
Plato llano coupe

21/8.4 1 51 1221



Tasse nieder und Untere
Cup low and saucer
Tasse basse et soucoupe
Taza baja con platillo



Obere · Cup · Tasse · Taza
Untere · Sauc. · Souc. · Plat.

0,08/2.6 1 51 5258
13/5.2 1 51 6908



Schälchen Special
Small bowl Special
Petit bol Special
Bol Special

9/3.6 1 51 6109

SEITE · PAGE 22



Becher und Kombi-Untere
Mug and combi saucer
Gobelet et soucoupe combi
Taza con platillo combi



Obere · Mug · Gobelet · Taza
Untere · Sauc. · Souc. · Plat.


0,30/9.6 1 51 5680
16/6.4 1 51 6919


- Inglasurdekore; spülmaschinenfest
inglaze decorations; dishwasher-proof
- Dekore in unterschiedlichen Stilrichtungen
decorations in different styles
- Dekore nicht auf allen Artikeln erhältlich
decors not available on all articles



DEKORE · DECORS



320386 • Artisan BASIC 

320388 • Modern Art grey BASIC 

320389 • Modern Art Line grey LIGHT 

320391 • Modern Art gold BASIC + 36%* 

320392 • Modern Art Line gold LIGHT + 36%* 

* Edelmetallzuschlag auf WHITE
Precious metal surcharge on WHITE

nur Teller und Untere
only plates and saucer

320387 • Reflections BASIC 

nur Teller flach
only plates flat

360207 • Spin BASIC 

nur Teller
only plates

320393 • Canvas BASIC 


nur Teller
only plates

320394 • Painter BASIC 

nur Teller coup
only plates coup

360190 • Schieferstruktur BASIC 

nur Teller coup
only plates coup

360240 • Grey Waves BASIC 

nur Teller coup
only plates coup

360241 • Copper Waves BASIC 






TAFELSTERN
professional porcelain



TAFELSTERN · professional porcelain · Eine Marke der BHS tabletop AG · Ludwigsmühle 1 · D-95100 Selb
national: Tel. +49 9287 73 1711 · Fax +49 9287 73 1719 · info@tafelstern.de
international: Tel. +49 9287 73 1700 · Fax +49 9287 73 1739 · export@tafelstern.com
www.tafelstern.de · www.tafelstern.com

